

## **Zmluva o poskytnutí finančnej dotácie č. 1/2023**

uzavretá v zmysle VZN č 1/2020 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom z rozpočtu obce

---

### **Článok I. Zmluvné strany**

- 1. Obec Trebatice**  
**Adresa:** Obecný úrad Trebatice, Hlavná ulica 247/107, 922 10 Trebatice  
**V zastúpení:** Mgr. Juraj Valo, starosta obce  
**Bankové spojenie:** Slovenská sporiteľňa, a.s.  
**IBAN:** SK73 0900 0000 0051 5999 9728, **BIC/SWIFT:** GIBASKBX  
**IČO:** 00313106  
**DIČ:** 2020531007  
(ďalej len „poskytovateľ“)
- 2. Jednota dôchodcov na Slovensku, ZO JDS Trebatice**  
**Adresa:** 922 10 Trebatice, Slnečná ulica 203/32  
**V zastúpení:** Jarmila Valová – predseda ZO  
**Bankové spojenie:** Poštová banka, a.s.  
**IBAN:** SK08 6500 0000 0000 2059 1661  
**IČO:** 008970190286  
**DIČ:** -  
(ďalej len „prijímateľ“)

### **Článok II. Predmet dotácie**

1. Predmetom zmluvy je poskytnutie účelovej finančnej dotácie prijímateľovi v zmysle VZN č. 1/2020 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom z rozpočtu Obce Trebatice. Táto zmluva sa uzatvára na základe schváleného rozpočtu Obce Trebatice na rok 2023 a uznesenia Obecného zastupiteľstva v Trebaticiach č. 44/3/2023 zo dňa 30.3.2023. Finančná dotácia bude použitá na čiastočnú úhradu nákladov spojených so zabezpečením aktivity prijímateľa dotácie uvedenej v čl. IV. tejto zmluvy.

### **Článok III. Finančná výška dotácie**

1. Schválená finančná dotácia je 700,00 € (slovom: sedemsto eur) a bude splatná v termíne do 15 dní od účinnosti zmluvy bezhotovostným prevodom na bankový účet prijímateľa dotácie.

## **Článok IV. Účel použitia dotácie**

1. Poskytnutá dotácia sa účelovo použije na:

Názov akcie: Kultúrno-spoločenské aktivity – divadlo, prezentácia v speve, ukážka krojov, poznávacie zájazdy, organizovanie schôdzí a posedení s občerstvením, darčeky pre členov  
Miesto realizácie: Trebatice  
Termín použitia dotácie: do 10.12.2023  
Charakteristika akcie: kultúrno-spoločenské aktivity

2. Dotáciu je možné použiť na financovanie občerstvenia, nákup darov a suvenírov.
3. Dotáciu nie je možné použiť na úhradu výdavkov na nákup alkoholických a tabakových výrobkov.

## **Článok V. Povinnosti prijímateľa dotácie**

1. Prijímateľ dotácie je povinný použiť a vyúčtovať dotáciu v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi a rešpektovať a riadiť sa podmienkami VZN č. 1/2020, ktorým sa určuje metodika poskytovania dotácií z rozpočtu Obce Trebatice.
2. Prijímateľ sa zaväzuje na viditeľnom mieste spojenom s realizáciou akcie umiestniť reklamné logo Obce Trebatice. Zároveň zabezpečiť prezentáciu obce formou príspevku v miestnom periodiku, že podujatia sú organizované za finančnej podpory 700 eur z rozpočtu Obce Trebatice.
3. Prijímateľ je povinný vykonať vyúčtovanie dotácie najneskôr do 15.12.2023 rozhodujúci je dátum na pečiatke pošty, pri osobnom doručení pečiatka podateľne, pri elektronickom doručení dátum odoslania elektronického dokumentu.
4. Prijímateľ doručí vyúčtovanie dotácie poskytovateľovi poštou na adresu Obec Trebatice, Hlavná ulica 247/107, 922 10 Trebatice, do elektronickej dátovej schránky poskytovateľa alebo do podateľne Obecného úradu Trebatice.
5. Vyúčtovanie dotácie pozostáva zo štatutárom podpísanej tabuľky „Zúčtovanie poskytnutej dotácie“, ktorá tvorí prílohu č. 2 VZN č. 1/2020 a overených kópií všetkých účtovných dokladov. Súčasťou bude i dokumentácia preukazujúca prezentáciu a propagáciu obce.
6. Prijímateľ je povinný umožniť povereným zamestnancom obce vykonať kontrolu zákonnosti, hospodárnosti, účelovosti a efektívnosti použitia dotácie.
7. Okamžite vrátiť obci dotáciu použitú v rozpore s účelom, na ktorý bola poskytnutá v zmysle čl. IV. tejto zmluvy, alebo v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi.

8. Vrátiť obci zostatok nevyčerpaných finančných prostriedkov z dotácie najneskôr do 15.12.2023 na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy a zaslať avízo o vrátení s uvedením dôvodu vrátenia dotácie.
9. Porušenie podmienok a pravidiel za ktorých bola dotácia poskytnutá sa bude považovať za porušenie finančnej disciplíny a voči prijímateľovi budú uplatnené sankcie v súlade s § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

## **Článok VI. Záverečné ustanovenie**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke obce.
  1. Obe zmluvné strany súhlasne konštatujú, že jednotlivým bodom tejto zmluvy porozumeli, podmienky považujú za primerané a zaväzujú sa ich plniť.
  2. Všetky neskoršie obojstranné dohody a dodatky k tejto zmluve musia byť urobené písomnou formou, potvrdené zmluvnými stranami a budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
  3. Právny vzťah založený touto zmluvou sa riadi dojednaniami účastníkov. Právne vzťahy nedojednané touto zmluvou, sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
  4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dve sú pre poskytovateľa a dve pre prijímateľa dotácie.

V Trebaticiach dňa .....

V Trebaticiach dňa 12.4.2023

Za prijímateľa:

Za poskytovateľa:

Mgr. Juraj Valo  
starosta obce